

Tiefgarage Mosnang – Umsetzung steht bevor



Nach mehreren Jahren der Planung, des Bewilligungsverfahrens und der politischen Entscheide steht das Projekt «Tiefgarage Bütschwilstrasse 4» nun vor der Umsetzung. Mit den ersten Arbeitsvergaben wird ein weiterer wichtiger Meilenstein erreicht. Nachfolgend informiert der Gemeinderat über den aktuellen Stand des Projekts.

Mit der Zustimmung der Bürgerschaft zum Baukredit im Jahr 2018 wurde der Grundstein für die öffentliche Tiefgarage an der Bütschwilstrasse 4 gelegt. In den vergangenen Jahren wurde das Projekt jedoch durch Rechtsmittelverfahren und die damit verbundenen Verzögerungen geprägt. Gleichzeitig führten die allgemeine Teuerung sowie notwendige Projektanpassungen zu Mehrkosten, weshalb ein Nachtragskredit erforderlich wurde.

Der vom Gemeinderat beantragte Nachtragskredit wurde von der Stimmbevölkerung im November 2025 abgelehnt. Der Gemeinderat hat gemeinsam mit allen Projektbeteiligten nach Lösungen gesucht, um das bewilligte Projekt dennoch realisieren zu können.

In den vergangenen Monaten wurden deshalb Gespräche mit den beteiligten Unternehmungen geführt und verschiedene Möglichkeiten überprüft. Gleichzeitig erklärte

sich die Konsumgenossenschaft Mosnang als Projektpartnerin bereit, den Kostenteiler bei den Schnittstellen im Tiefbau zu Gunsten der Gemeinde anzupassen. Dank dem konstruktiven Engagement aller Beteiligten gelang es, die Projektkosten zu optimieren und eine Finanzierungslösung zu erarbeiten, welche die Umsetzung der öffentlichen Tiefgarage ermöglicht. Die aktualisierte Kostenprognose liegt im Rahmen des genehmigten Kredites und der maximal zulässigen teuerungsbedingten Mehrkosten.

Mit der Klärung der Finanzierung konnten nun die ersten Arbeitsvergaben beschlossen werden. Sie markieren den Übergang von der Planungs- in die Realisierungsphase. Der Baustart erfolgt in den nächsten Wochen. Während der Bauphase ist mit organisatorischen Anpassungen beim Postautoverkehr und den Parkplatzmöglichkeiten im Dorfzentrum zu rechnen. Über die getroffenen Massnahmen berichten wir im Mitteilungsblatt.

Mit den nun erfolgenden Arbeitsvergaben (siehe nächste Seite) wird ein weiterer wichtiger Schritt für eine positive Entwicklung im Dorfzentrum vollzogen. Die öffentliche Tiefgarage bildet eine wesentliche Grundlage für das Gesamtprojekt und trägt dazu bei, die Attraktivität des Dorfkerns langfristig zu stärken.

Der Gemeinderat

Aus dem Gemeinderat

Tiefgarage Mosnang – Arbeitsvergaben

Der Gemeinderat hat über folgende Arbeitsvergaben entschieden:

BKP 201	Baugrubenaushub Oberhänsli Bau AG, Mosnang
BKP 207	Baugrubensicherung Oberhänsli Bau AG, Mosnang
BKP 211	Baumeisterarbeiten Oberhänsli Bau AG, Mosnang
BKP 230	Elektroinstallationen EW Elektro Widmer AG, Mosnang
BKP 244	Lüftung Fuchs Aadorf AG, Aadorf
BKP 291.1	Bauleitung (Ausbau) atelier 8A AG, Uzwil
BKP 293	Elektroinstallationsplanung RK-Vision GmbH, Wil
BKP 294	Planung CO ₂ -Entlüftungsanlage Züllig + Rusch GmbH, Mosnang
BKP 463	Oberbau Verkehrsanlagen (inkl. Entwässerung und Gärtnerarbeiten) Oberhänsli Bau AG, Mosnang

Aufhebung des Unterflurbehälters an der Bütschwilerstrasse 4

Der Unterflurbehälter beim Werkhof (Unterdorf 30, Mosnang) erreicht seit längerer Zeit regelmässig seine Kapazitätsgrenze und ist häufig überfüllt. Um die Entsorgungssituation zu verbessern, hat der Gemeinderat beschlossen, den Unterflurbehälter an der Bütschwilerstrasse 4 an den Standort beim Werkhof zu versetzen. Dieser muss aufgrund des Neubaus der Tiefgarage und des Dorfladens ohnehin weichen.

Die Baubewilligung für die Versetzung wurde am 31. März 2025 erteilt.

Für die Entsorgung des Hauskehrichts stehen der Bevölkerung im Dorf Mosnang weiterhin die Unterflurbehälter beim Werkhof (Unterdorf 30), an der Filtextwiese sowie beim Grund zur Verfügung. Eine Übersicht aller Standorte finden Sie auch auf der Webseite der Gemeinde Mosnang.

Neue Mitarbeiterin Reinigung und Hauswartung

Der Gemeinderat hat Adelheid Wohlgensinger aus Mosnang als neue Mitarbeiterin Reinigung und Hauswartung für das Gemeindehaus gewählt. Adelheid Wohlgensinger ersetzt per 1. September 2026 die langjährige Mitarbeiterin Bernadette Meile. Wir wünschen Adelheid Wohlgensinger bereits heute einen guten Start und freuen uns auf die Zusammenarbeit.



Gemeindeordnung – Abschluss Mitwirkungsverfahren

Der Gemeinderat hat die Gemeinde- und Schulordnung überarbeitet. Im Rahmen der öffentlichen Mitwirkung vom 29. Mai bis 10. Juli 2026 wurde die Bevölkerung eingeladen, sich zu den vorgesehenen Änderungen zu äussern.

Innerhalb der Mitwirkungsfrist gingen zwei Eingaben ein, welche dieselbe Rückmeldung enthielten. Der Gemeinderat hat diese an seiner Sitzung vom 13. August 2026 behandelt.

Gegenstand der Rückmeldung war der Antrag, künftig aus Gründen des Kosten-Nutzen-Verhältnisses nur noch eine Bürgerversammlung im Frühling durchzuführen. An dieser sollten sowohl die Rechnung des Vorjahres als auch das Budget des laufenden Jahres genehmigt werden. Zur Begründung wurde insbesondere auf den Aufwand für die Durchführung von zwei Bürgerversammlungen sowie darauf hingewiesen, dass verschiedene umliegende Gemeinden ebenfalls nur eine Bürgerversammlung durchführen.

Der Gemeinderat hat den Antrag eingehend beraten und beschlossen, an der bisherigen Durchführung von zwei Bürgerversammlungen festzuhalten. Ausschlaggebend waren insbesondere folgende Überlegungen:

- Bei einer Zusammenlegung der Geschäfte auf die Frühlingsversammlung müsste der bisherige Terminplan angepasst werden, da der Bericht mit der gleichzeitigen Behandlung von Rechnung und Budget umfangreicher ausfallen würde.
- Bis zur Genehmigung des Budgets im Frühling könnten grundsätzlich nur gebundene Ausgaben bzw. Aufträge ausgelöst werden. Dies würde insbesondere den Handlungsspielraum bei Investitionen und Bauvorhaben einschränken.
- Die bisherige Praxis ermöglicht es, Bau- und andere Aufträge bereits früher im Jahr zu vergeben. Dadurch können Aufträge an regionale Unternehmen vergeben werden, bevor die grosse Zahl der Gemeinden ihre Budgets genehmigt hat.
- Würde die Budgetgenehmigung erst im Frühling erfolgen, könnten Aufträge in vielen Fällen ebenfalls erst zu

diesem Zeitpunkt vergeben werden. Dies könnte insbesondere für Unternehmen in der Region zu einer geringeren Auftragslage in den ersten Monaten des Jahres führen.

Der Gemeinderat weist zudem darauf hin, dass derzeit eine Revision des kantonalen Gemeindegesetzes geplant ist. Im Rahmen dieser Revision soll geprüft werden, ob die Genehmigung der Jahresrechnung künftig durch den Gemeinderat erfolgen und anschliessend dem fakultativen Referendum unterstellt werden könnte. Sollte eine entsprechende gesetzliche Grundlage geschaffen werden, könnte sich der Gemeinderat vorstellen, diese Option zu prüfen.

Aus den genannten Gründen hat der Gemeinderat beschlossen, dem Antrag aus der öffentlichen Mitwirkung nicht zu entsprechen und an der bisherigen Regelung festzuhalten.

Der Mitwirkungsbericht ist auf der Webseite der Gemeinde Mosnang einsehbar.

Die überarbeitete Gemeindeordnung wird der Bürgerschaft an der Bürgerversammlung vom 26. November 2026 zur Genehmigung vorgelegt. Über die wesentlichen Anpassungen wird die Bevölkerung vorgängig im Budgetheft informiert.

Schulordnung – Abschluss Mitwirkungsverfahren

Die Schulordnung wurde während derselben Frist wie die Gemeindeordnung der öffentlichen Mitwirkung unterstellt. Innert der Frist ist keine Rückmeldung eingegangen.

Die Schulordnung untersteht nicht der Genehmigung durch die Bürgerschaft, sondern wird dem fakultativen Referendum unterstellt. Im Mitteilungsblatt wird zu gegebener Zeit über die Durchführung des Verfahrens berichtet.

Reglement Bewohnerinnen- und Bewohnerfonds Alters- und Pflegeheim Hofwis

Der Gemeinderat hat am 18. Mai 2026 das Reglement zum Bewohnerinnen- und Bewohnerfonds des Alters- und Pflegeheims Hofwis genehmigt und während der Frist vom 29. Mai bis 7. Juli 2026 dem fakultativen Referendum unterstellt. Innert der Frist wurde das Referendum nicht ergriffen, weshalb es per 1. September 2026 durch den Gemeinderat in Kraft gesetzt wurde.

Ausserdem hat der Gemeinderat...

... dem Seilziehclub Mosnang einen Sponsoringbeitrag von Fr. 560.00 für die Teilnahme an der Seilzieh-Weltmeisterschaft in Südafrika gesprochen. Der Seilziehclub Mosnang stellt den Kern der Nationalmannschaft in der Klasse 560 kg.

... das Patent für einen Betrieb für den Kleinhandel mit gebrannten Wassern für die Cherubier Kingdom Trade Hofstetter an Roger Hofstetter, Mühlrütli erteilt.

... der Wasserversorgung WDM einen Gemeindebeitrag von Fr. 44'632.00 für die Sanierung des Grundwasserpumpwerks in Dreien zugesichert. Der Betrag wird ordentlich ins Budget 2027 aufgenommen.

... den Auftrag für die Dichtigkeitsprüfungen der Grundwasserfassungen Dreien, Jonenholz-Chnü und Hofwis an die Mökah AG, St.Gallen vergeben. Gemäss den geltenden Schutzzonenreglementen sind die Dichtigkeitsprüfungen alle fünf Jahre durchzuführen. Die entsprechenden Leistungen wurden daher für das Jahr 2026 budgetiert.

... den Revisionsbericht des Kantonalen Steueramtes nach einer Grosskontrolle des Steueramtes Mosnang zur Kenntnis genommen. Es wurde kontrolliert, ob die gesetzlichen Bestimmungen und internen Weisungen eingehalten wurden. Die durchgeführte Revision zeigt, dass das Steueramt Mosnang unter der Leitung von Gabriel Bischof sehr gut, korrekt und pflichtbewusst geführt wird. Der Gemeinderat dankt Gabriel Bischof und seinen Stellvertreterinnen für die sehr gute Arbeit und gratuliert zum guten Ergebnis.

Neuer Kommandant der RZSO Toggenburg

Der Zivilschutz ist neben Feuerwehr, Polizei, Gesundheitswesen und den technischen Betrieben ein wichtiger Bestandteil des Verbundsystems des Bevölkerungsschutzes. Die Regionale Zivilschutzorganisation Toggenburg (RZSO Toggenburg) unterstützt die zehn angeschlossenen Vertragsgemeinden und deren Bevölkerung bei der Bewältigung von Katastrophen und Notlagen. Dazu gehören beispielsweise Einsätze bei Unwettern, Überschwemmungen, Lawinen oder Trockenheit sowie die Unterstützung bei der Unterbringung von Schutzsuchenden.

Der bisherige Kommandant, Samuel Fust, hat seine Anstellung als Kommandant der RZSO Toggenburg per 31. August 2026 gekündigt. Die Gemeinderäte der Verbandsgemeinden haben Thomas Studer per 1. Oktober 2026 zu seinem Nachfolger gewählt.

Thomas Studer ist im Toggenburg aufgewachsen und kehrt mit seiner neuen Aufgabe in eine ihm vertraute Region zurück. Seine Laufbahn im Zivilschutz begann 2009 als Pionier. Seither hat er verschiedene Funktionen übernommen und war zuletzt als Kompaniekommandant der Pioniere bei der RZSO St. Gallen-Bodensee tätig.

Wir danken Samuel Fust für seinen Einsatz und die geleistete Arbeit für die RZSO Toggenburg und wünschen ihm für seine berufliche und private Zukunft alles Gute.

Thomas Studer wünschen wir bereits heute einen guten Start in seiner neuen Funktion und freuen uns auf eine gute Zusammenarbeit.

Weitere Informationen zur RZSO Toggenburg finden Sie auf www.rzso-toggenburg.ch.

Baubewilligungen

Martin und Silvia Schnetzer, Sanierung Süd- und Westfassade Wohnhäuser (Vers.-Nrn. 691 und 692) mit Fensterersatz, Winklen 691/692, 9607 Mosnang

Andreas Rüdüsli, Sanierung Nordost- und Südostfassade Wohnhaus (Vers.-Nr. 155), Rafeldingen 155, 9607 Mosnang

Oberhänsl Immobilien AG, Anbau Vordach Sitzplatz, Unterdorf 22, 9607 Mosnang

Marianne Fust, Neubau Batteriespeicher in Remise (Vers.-Nr. 2392), Brunnen 591, 9612 Dreien

Beat Kläger, Wohnhausumbau und Erweiterung im Innenbereich mit Teilsanierung Fenster/Türen (Vers.-Nrn. 1441 und 1442), Müliboden, 9614 Libingen

Zivilstandsnachrichten

Die Auflistung ist nicht vollständig, da auf eine Publikation verzichtet werden kann.

Geburt

03. August 2026 in Wil SG: Schönenberger, Ben, Sohn des Schönenberger, Mario, von Mosnang und der Schönenberger geb. Vock, Franziska, von Wohlen AG, wohnhaft in Mosnang, Säntisstrasse 3.

Zäme esse im b'treff

Jeden letzten Freitag im Monat bieten wir mit «Zäme esse» ein gemeinsames Mittagessen für Alleinstehende im b'treff an (Beitrag Fr. 5.00).

Der erste Termin ist **Freitag, der 28. August, um 12.00 Uhr.**

Wer gerne ein einfaches Essen in Gesellschaft geniessen möchte, meldet sich bitte direkt im b'treff an, per E-mail btreffbutschwil@gmail.com oder telefonisch bei Katja Gierer 079 426 73 57.



Veranstaltungen / Termine

Freitag bis Sonntag, 21. – 23. August, 18.00 – 16.00 Uhr
Chrüzegg Radballturnier, RMV Mosnang
Chrüzegg

Freitag, 21. August, 18.00 – 20.30 Uhr
Dorfschiessen, Sportschützen Mosnang
Schiessstand Unterdorf Mosnang

Freitag, 21. August, 19.00 – 20.00 Uhr
Obligatorisches Bundesprogramm (OP), MSV Wiesen
Schützenhaus Wiesen

Freitag, 21. August, ab 19.00 Uhr
Jassturnier, FC Wiesen, Festzelt Schulhaus Wiesen

Freitag, 21. August, 19.30 – 23.59 Uhr
Theodulsmesse und -Bittgang, Kirchgemeinde Mosnang
Pfarrkirche Mosnang

Samstag, 22. August, 09.00 – 13.00 Uhr
Neuzuzügerbegrüssung, Politische Gemeinde Mosnang
Gasthaus Hultegg Mühlrüti

Samstag, 22. August, 08.30 – 11.30 Uhr
Mosliger Wochemart,
Parkplatz Gemeindehaus Mosnang

Samstag, 22. August, ab 12.00 Uhr
Grümpeltturnier FC Wiesen, FC Wiesen
Schulhaus Wiesen

Samstag, 22. August, 10.00 – 15.00 Uhr
Brocki-Treff Mosnang, Ruth's Brocki Mosnang
Brocki Mosnang

Sonntag, 23. August, 10.00 – 14.00 Uhr
Gottesdienst und Kirchgemeindefest,
Evang. Kirchgemeinde Unteres Toggenburg
Pfaffenholz (am Ufer des Neckers)

Sonntag, 23. August, 11.00 – 23.59 Uhr
Berggottesdienst Rachlis, Kirchgemeinde Mosnang
Rachlis

Dienstag, 25. August, 13.30 – 17.00 Uhr
Seniorenjassen, Katholische Kirchgemeinde Mosnang
Pfarreiheim Mosnang

Dienstag, 25. August, 14.00 – 17.00 Uhr
Offene Tür im evang. Pfarrhaus Bütschwil,
Evang. Kirchgemeinde Unteres Toggenburg
Evang. Pfarrhaus Bütschwil

Mittwoch, 26. August, ab 13.15 Uhr

Moorweg Wolzenalp, Frauengemeinschaft Mosnang
Gewerbezentrum (Filtex) Mosnang

Mittwoch, 26. August, 18.00 – 19.30 Uhr

Obligatorisches Bundesprogramm (OP),
300 m Sport Mosnang-Mühlrüti
Schützenhaus Bild Mosnang

Donnerstag, 27. August, 10.15 – 11.30 Uhr

Runder Tisch, SEUT, Seelsorgeeinheit Unteres Toggenburg
Restaurant Hirschen Mosnang

Freitag, 28. August, 19.00 – 23.00 Uhr

Vinothek Nostravino – Hausdegustation,
Nostravino GmbH
Vinothek Nostravino Mosnang

Freitag, 28. August, 19.00 – 23.00 Uhr

Vollmond-Event, Bäuerinnen und Landfrauen
Mosnang-Mühlrüti
Gewerbezentrum (Filtex) Mosnang

Freitag, 28. August, 19.00 – 20.00 Uhr

Obligatorisches Bundesprogramm (OP), MSV Wiesen
Schützenhaus Wiesen

Freitag, 28. August, 12.00 – 13.30 Uhr

Zäme esse im b'treff, Verein b'treff, b'treff Bütschwil

Samstag, 29. August, 08.30 – 11.30 Uhr

Mosliger Wochemart,
Parkplatz Gemeindehaus Mosnang

Samstag und Sonntag, 29.–30. August, 16.30–11.00 Uhr

Füür & Flamme – Grill- und Zeltabend,
Jungwacht und Blauring Mosnang
Hochwacht Mosnang

Samstag, 29. August, 09.00 – 16.00 Uhr

Garagen-Flohmarkt im Grütli und im Brocki Mosnang,
div. Aussteller
Garagenplatz Bütschwilerstr. 15 Mosnang

Samstag, 29. August, 08.00 – 17.30 Uhr

Einweihung Kulturbatzen 2026 – Grand Tour Moslig,
IG Mosliger Fasnacht
Moslig – Schlosshöchi – Meiersalp – Chrüzegg – Libingen –
Moslig

Mittwoch, 2. September, 14.00 – 16.00 Uhr

Familiencafé und Mütter-/Väterberatung,
Frühe Förderung Mosnang
Pfarreiheim Mosnang

Mittwoch, 2. September, 12.00 – 14.00 Uhr

Mittagstisch im evang. Kirchgemeindehaus
Ganterschwil, Evang. Kirchgemeinde Unteres Toggenburg
Evang. Kirchgemeindehaus Ganterschwil

Donnerstag, 3. September, 12.00 – 14.00 Uhr

Seniorentreff mit Mittagessen, Krone Mosnang
Krone Mosnang

Donnerstag, 3. September, 20.00 – 23.59 Uhr

Stobätä, Stefan Fust
Restaurant Post Dreien

Donnerstag, 3. September, 07.00 – 18.00 Uhr

Tagesausflug der Senioren,
Ökumenische Seniorengruppe Unteres Toggenburg
Auswärts

Samstag, 5. September, 08.00 – 22.00 Uhr

Radballertag, RMV Mosnang
Radballhalle Mosnang

Samstag, 5. September, 08.30 – 11.30 Uhr

Mosliger Wochemart,
Parkplatz Gemeindehaus Mosnang

Samstag, 5. September, 10.00 – 15.00 Uhr

Brocki-Treff Mosnang, Ruth's Brocki Mosnang
Brocki Mosnang

Öffentliche Führung Wildobst-Sammlung

Sa, 19. Sept 26, 14 Uhr

in Mogelsberg, Kosten pro Person 20 Fr.
Anreise mit ÖV oder Fahrgemeinschaft
**Erfahre Spannendes über Nasch-
hecken von der Pflanzenexpertin**

Waltraud Kugler

**Wir freuen uns auf
eine rege Beteiligung.**

Anmeldung an
079 370 98 01
bis am 11. Sept

natur-mosnang.ch



Freitag, 21. August 20.00 Uhr, Restaurant Rössli Krinau

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung 2026

Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen!

Verein Älpligenwind
www.aelpligenwind.ch

Weitere Informationen

Streckensperrung Wil SG – Wattwil: Züge S9 fallen wegen Bauarbeiten aus.

Vom 5. September 2026 um 01.00 Uhr bis zum 21. September 2026 um 05.00 Uhr werden auf der Strecke zwischen Wil SG und Wattwil umfassende Erneuerungs- und Unterhaltsarbeiten durchgeführt. In diesem Zeitraum fallen die Züge der Linie S9 zwischen Wil SG und Wattwil aus.

Es verkehren Ersatzbusse (Linie EV1) von Wil SG bis Wattwil mit Halt an allen regulären Haltestellen.

Thurbo empfiehlt, vor jeder Reise den Online-Fahrplan auf [sbb.ch](https://www.sbb.ch) oder in der SBB Mobile App zu prüfen. Bei Fragen wenden Sie sich bitte an ein SBB Reisezentrum oder an das SBB Contact Center unter 0848 44 66 88 (Fr. 0.08/Min.).

Personalausflug

Die Büros der Gemeindeverwaltung Mosnang bleiben am
Dienstag, 8. September 2026 *ganzer Tag*

geschlossen. Wir sind gerne am 9. September 2026 zu den ordentlichen Büroöffnungszeiten wieder für Sie da.

Bei Todesfällen oder in dringenden Angelegenheiten wenden Sie sich bitte an 079 728 84 85.

Besten Dank für Ihr Verständnis.

Gemeinsam für eine saubere Gemeinde



Immer wieder werden auf öffentlichen Plätzen, entlang von Strassen und Wegen sowie in Grünanlagen achtlos weggeworfene Abfälle vorgefunden und eingesammelt. Dazu gehören Verpackungen, Getränkedosen, Papier, Zigarettensammel und weitere kleinere Abfälle.

Auch kleine Abfälle können die Umwelt belasten. Sie verunreinigen Böden und Gewässer, können für Tiere zur Gefahr werden und beeinträchtigen zudem das Erschei-

nungsbild unserer Gemeinde. Gleichzeitig verursacht das regelmässige Einsammeln und Entsorgen einen vermeidbaren zusätzlichen Aufwand.

Wir bitten deshalb alle Einwohnerinnen und Einwohner sowie Besucherinnen und Besucher, Abfälle in den dafür vorgesehenen Behältern zu entsorgen oder wieder mit nach Hause zu nehmen.

Mit etwas Rücksicht und Eigenverantwortung können wir alle dazu beitragen, unsere Gemeinde sauber, gepflegt und lebenswert zu halten. Vielen Dank für Ihre Mithilfe!

Erneuerung der Strassenbeleuchtung in Dottingen

In der Woche 36/37 wird die bestehende Strassenbeleuchtung in Dottingen durch den Werkhof und die Dorfkorporation Mosnang ausgewechselt. Die Arbeiten dienen der Erneuerung und Modernisierung der Beleuchtung.

Während der Auswechslung kann es vereinzelt zu kurzen Behinderungen kommen. Wir danken der Bevölkerung für das Verständnis und die Rücksichtnahme während der Arbeiten.

Verwaltungsrat definiert Abstimmungsfrage für das Hallenbad Bütschwil

Das Projekt «Sanierung mit Erweiterung» des Hallenbads Bütschwil geht in die nächste politische Phase. Der Verwaltungsrat des Zweckverbandes hat die Abstimmungsfrage verabschiedet und beantragt den Stimmbürgerinnen und Stimmbürgern der vier Zweckverbandsgemeinden für die Volksabstimmungen vom 29. November 2026 einen Ausführungskredit von 23,23 Millionen Franken.

Nachdem sich der Verwaltungsrat Ende Mai 2026 nach einer umfassenden Interessenabwägung für die Variante «Sanierung mit Erweiterung» ausgesprochen hat, steht nun der nächste Meilenstein im Projekt an. Mit der Genehmigung der Abstimmungsfrage und des beantragten Ausführungskredits werden die politischen Vorbereitungen für die Volksabstimmung vom 29. November 2026 eingeleitet. Den Stimmberechtigten in den vier Verbandsgemeinden wird dabei folgende Frage unterbreitet: «Wollen Sie dem Ausführungskredit in der Höhe von Fr. 23'230'00.00 für die Sanierung mit Erweiterung des Hallenbads Bütschwil zustimmen?»

Der beantragte Ausführungskredit berücksichtigt neben den berechneten Projektkosten von rund Fr. 20,2 Mio. eine Baukostenreserve von 15 %. Die Aufteilung der Kosten auf die vier Verbandsgemeinden erfolgt gemäss dem Kostenverteiler des Zweckverbandes: Bütschwil-Ganterschwil Fr. 12'695'195.00, Mosnang Fr. 5'047'879.00, Lütisburg Fr. 2'794'569.00 und Neckertal Fr. 2'692'357.00.



mosnang

dreien libingen mühlrüti

Zwischen den Sommer- und Herbstferien wird der Verwaltungsrat die Bevölkerung mit verschiedenen Informationsveranstaltungen umfassend über das Projekt informieren. Ziel ist es, den Stimmbürgerinnen und Stimmbürgern eine fundierte Entscheidungsgrundlage für die Abstimmung am 29. November 2026 zu bieten. Mit der «Sanierung mit Erweiterung» soll das Hallenbad nicht nur umfassend technisch und energetisch erneuert, sondern gleichzeitig gezielt an die künftigen Bedürfnisse der verschiedenen Nutzergruppen angepasst werden. Neben der Sanierung sind die Vergrößerung der Wasserfläche und die Schaffung zusätzlicher Kapazitäten für Schulschwimmen, Vereine, Schwimmkurse und den öffentlichen Badebetrieb die Kernstücke des Projekts.

Der Verwaltungsrat ist überzeugt, dass die Vorlage eine nachhaltige Investition in die Zukunft der Region darstellt. «Mit dem Hallenbad investieren wir in die Sicherheit unserer Kinder, in den Vereinssport, in die Gesundheit und in die Lebensqualität des gesamten Toggenburgs. Nun freuen wir uns darauf, das Projekt der Bevölkerung vorzustellen und gemeinsam über seine Zukunft zu diskutieren», hält der Verwaltungsrat fest.

Verwaltungsrat Zweckverband Hallenbad Bütschwil



**HALLENBAD
BÜTSCHWIL**

Sport und Fun in Bütschwil

Nichtschwimmerbecken
Fun-Luftkissen
80 Meter
Wasserrutsche

Schwimmbecken
25 Meter
Reservierte
Schwimmer-
Linie
Plausch-Reifen

Sauna
Sport-Café
Kletterwand
Sprungbucht

hallenbad-buetschwil.ch
071 983 14 11



Küchen
Türen/Brandschutztüren
Treppen
Schränke
Möbel
Reparaturen
Neubau/Ersatzneubau
Anbau
Umbau
Aufstockung
Renovation
Energetische Sanierung

wh wohlgensinger
holzbau | schreinerei
info@wohlgensinger.ch
+41 (0) 71 983 15 20 Mosnang



RAIFFEISEN Raiffeisenbank Regio
Unteres Toggenburg & Neckertal



Firmenbrunch
**Finanzierungsimpulse -
von der Idee zur Investition**

Dienstag, 15. September 2026, 07.30 Uhr
Restaurant Frohe Aussicht, Oberhelfenschwil

Denkanstösse und Impulse rund um die Themen
Firmenleasing, Investitionskredite und Bürgschaften.
Jetzt anmelden.

BÜRGE 

BODENBELÄGE AG

Teppiche • Parkett • Wandbeläge

9604 Lütisburg • 071 930 00 90 • www.buerge-boden.ch

m+c
SOLARTECH GMBH

9607 Mosnang
9631 Ullisbach
T 079 676 11 60

mcsolartech.ch

Besuchen Sie uns online: mosnang.ch



Ferienpass Moslig

12.-17. Oktober 2026

In den Herbstferien dürfen alle Kinder vom Kindergarten bis zur Oberstufe der Gemeinden Moslig, Mühlrüti, Dreien und Libingen am Ferienpass teilnehmen. Euch erwartet ein vielseitiges Programm mit kreativen Workshops, Einblicken in verschiedene Betriebe, Aktivitäten mit Tieren, Sport und vielem mehr.

Anmeldephase: 19.08.26 - 06.09.26
Registration und Kursanmeldung unter:
www.ferienpass-moslig.ch

Hauptsponsoren: mosnang, RAiffeisen, Schreinerei Gämperle, TÜR HANDEL MICHEL ZWART, realsport

Bauanzeige

Auflageverfahren gemäss Art. 139 Planungs- und Baugesetz (PBG)

Gesuchstellerin:

Wettmer Kieswerk AG, Geretingen, 9612 Dreien

Grundstücke:

Nr. 453, Nr. 529, Nr. 710, Nr. 1464, Fridlingen, Dreien; Nr. 541, Nr. 600 und Nr. 2137, Geretingen, Mosnang

Bauvorhaben:

Verlängerung Abbaubewilligung
bis 31. Dezember 2027 (bisher bis 31. Dezember 2026)
Verlängerung Auffüllung und Rekultivierung
bis 31. Dezember 2030 (bisher bis 31. Dezember 2028)

Auflagefrist:

24. August bis 7. September 2026

Einsprache:

Gemäss Art. 153 ff. PBG sind Einsprachen innert der Auflagefrist schriftlich und mit Begründung dem Gemeinderat, Hinterdorfstr. 6, 9607 Mosnang einzureichen. Daraus muss ersichtlich sein, ob es sich um eine öffentlich-rechtliche Einsprache, eine privatrechtliche Einsprache nach Art. 684 ZGB oder um eine übrige privatrechtliche Einsprache handelt. Zur Einsprache ist berechtigt, wer ein eigenes schutzwürdiges Interesse hat.



Wir gratulieren zum Jubiläum

Seit fünf Jahren arbeitet **Manuela Tanner** bei der Clientis Bank Toggenburg AG. Sie unterstützt das Team Services im Bereich Finanzieren tatkräftig.

Wir freuen uns auf viele weitere gemeinsame Jahre und wünschen ihr weiterhin viel Freude und Erfolg in ihrer Funktion.

Clientis
Bank Toggenburg

Mitwirkungsverfahren

Das Schutzinventar, Teil Kulturgüter, wurde überarbeitet. Die Bevölkerung wird eingeladen, sich im Rahmen der öffentlichen Mitwirkung zu den vorgesehenen Änderungen zu äussern.

Eingaben können während der Frist vom 21. August bis 2. Oktober 2026 über die E-Mitwirkungsplattform (www.mitwirken-mosnang.ch) an den Gemeinderat gerichtet werden. Alternativ ist auch eine postalische Eingabe möglich.

Mosnang, 21. August 2026 | Gemeinderat

Moderne 5.5-Zimmer-Attikawohnung zu vermieten

An zentraler Lage in Mosnang vermieten wir eine moderne und grosszügige 5.5-Zimmer-Attikawohnung. Die monatliche Miete beträgt Fr. 2'420.00 inkl. Nebenkosten. Eine Garage sowie ein Aussenparkplatz können zusätzlich gemietet werden. Die Wohnung ist ab November 2026 verfügbar.

Weitere Informationen erhalten Sie unter 076 220 86 14.

Besuchen Sie uns online: mosnang.ch

Impressum

Amtliches Publikationsorgan der Gemeinde Mosnang erscheint alle zwei Wochen

Nächste Ausgabe: Freitag, 4. September 2026

Einsendeschluss: Montag, 31. August 2026, 08.00 Uhr

Telefon 071 982 70 70 | aktuell@mosnang.ch | www.mosnang.ch